

Modlitební knížka

**pro české vojsko
Rakousko – Uherska**

**Das Militärgebetbuch
für k. u. k. Soldaten und
Matrosen**



**Wien - Prag
Im Selbstverlage
Neprodejné**

Vojenská modlitební knížka Ti přináší základní modlitby a nařízení, se kterými se po čas své služby můžeš setkat a které Ti mohou pomoci, když se budeš k Bohu utíkat. Jsou sebrané z minulosti i současnosti.

Poznámky o organizaci polní služby citovány od ct. M. Flosmana, St. Vojny a M. Kliky z 18IR.

Knížku zakončuje hymnus „Svatý Václave“, který po léta sloužil národu jako hymna. Sv. kníže a bl. císař Karel jsou našimi orodovníky v nebeské již vítězné církvi Boží. Budeš-li tedy stát u pomníčku, hrobu druha, u Božích muk v polích, na stráži, může Ti knížka pomoci se pomodlit i bez kněze. Vznikla z úcty k předkům a pro radost. Bůh žehnej!

M. Skoč. kurát při LIR8 Prag, 2024 A. D.

Modlitby a kázeň

Duchovní služba a vojsko

Zum - Gebet!

Modlitba ve stoje!

S puškou: Z postavy „Beim-Fuss!“. Voják pozvedne nenuceně **levou** ruku, aniž odtáhne loket od těla a prsty se lehce dotkne **levé strany štítku** čepice.

Bez pušky: To samé pravou rukou.

Zpětný povel „Vom-Gebet!“, ruka se vrátí rychle podél těla.

Kniet nieder zum - Gebet!

K modlitbě pokleknout!

Pravé koleno na zem, puška v pravé ruce, botkou pažby na zemi, levá ruka na levém koleni.

Kappe - ab!

Čepici sejmout!

Čapka uchopí se levou rukou za hoření část zředu u jablíčka, smekne se bez pohnutí hlavy a dutinou se položí na levé stehno štítkem doleva.

Kappe - auf!

Čepici nasadit!

Čapka se nasadí bez naklánění hlavy a ruka se položí zpět na levé koleno.

Auf vom - Gebet!

Ukončení modlitby!

Voják rychle se vzpřímeným trupem se postaví a zaujme předepsanou polohu.

S puškou „Beim-Fuss!“

Instrukce k polní mši

Bohoslužby se konají o neděli a ve svátek. Slouží jak vojenští kněží (kuráti), tak i subsidiární duchovní. Vojáci se mají (oběžník z roku 1892) účastnit mše nejméně jednou za měsíc, v ostatní neděle a svátky jim k tomu má být dána příležitost. Úkolem staničního velitelství je ke mši sv. postavit stan dostatečně prostorný, aby se v něm mohl umístit oltář. Se sestavením pomáhají určení vojíni. Úkolem kněze je zajistit oltářní kámen pro oltářní desku, tři pokrývky, voskové svíce, kříž a ostatní liturgické předměty. Svíce mají být opatřeny skleněným chránítkem proti větru a pro hostii má být připravené „operculum“, chránítka, aby nebyla odváta.

Pořad mše svaté je tento:

Tichá mše s předepsanými modlitbami

Expositio Sanctissimi (výstav)

incensatio (okuřování kadidlem)

Modlitba za císaře

Te Deum s předepsanými verši a modlitbou (o narození a jmeninách císaře a při jiných příležitostech na poděkování)

Píseň k požehnání

Požehnání Nejsvětější Svátostí

Incensatio (okuřování kadidlem)

Císařská hymna, po níž je **Repositio Sanctissimi** (uložení)

Aby bylo možné přítomným vojákům požehnat Nejsvětější Svátostí, konsekrují se *dvě hostie*, z nichž jednu přijme ve mši kněz a druhou vloží do ostensoria či *monstrance*, která zůstala zahalena velem až do konce mše svaté.

Potom, či po exhortě, se Nejsvětější Svátost odhalí, okouří, pomodlí se modlitba za císaře, či se zazpívá Te Deum a posléze píseň k požehnání.

Celebrant si oblékne velum a s Nejsvětější svátostí vyjde s ministranty několik kroků před „kaplový stan“. Odtud dá v podobě kříže v polokruhu požehnání přítomným voj. útvarům. Poté se vrátí zpět k oltáři, na který postaví monstranci, okouří a přijme z ní Nejsvětější svátost. Proto nepurifikuje kalich mezi mší, ale po předepsané modlitbě si jen omyje ruce nad kalichem, přikryje jej pallou a ponechá tak do konce bohoslužby. Až poté, co po požehnání přijme hostii, omyje si opět ruce na kalichem a požije nalité víno s vodou. Nakonec purifikuje kalich.

Vojáci jsou před polní kaplí seřazeni v taktické oddíly pod dozorem důstojníků. Aby mohli sledovat části mše, dává **trubač** u stanu s oltářem, znamení:

1. na počátku mše,
2. při **Gloria**,
3. při **prvním evangeliu**
4. při pozdvihování,
5. při **posl. evangeliu**,
6. na konec mše,
7. při požehnání,
8. na konci bohoslužby.

Při Gloria, prvním a posledním evangeliu **vystřelí přítomné oddíly salvu** z pušek a děl, při pozdvihování a požehnání zaujmou vojáci předepsaný postoj k modlitbě, tedy salutují levou rukou.

Účast na vojenské mši je hlubokým zážitkem, zvláště pak ve válečné době. Podle starobylého zvyku, ke kterému dává příklad i sám císař, jako nejvyšší vojenský velitel, účastní se celé vojsko slavností Vzkříšení o Velikonocích a slavnosti Božího Těla.

Kromě toho je zvykem, že se důstojnický sbor účastní těch církevních slavností, na které byl pozván. Proto mají všichni vojenští duchovní správci, včetně subsidiárních, vždy osobně či písemně zvat členy vojenského staničního velitelství ke slavným bohoslužbám na narozeniny a jmeniny císaře, na Vzkříšení a Boží Tělo, ale i na další slavnosti a příležitosti (např. na biskupskou vizitaci, jubilejní a papežské slavnosti aj.).

Pro **asistenci** je v takovém případě určen oddíl mužstva, který udržuje pořádek a též koná čestnou stráž a průvod u Nejsvětější Svátosti. Při **církevních slavnostech** vchází do kostela nejvyšší velitel s důstojnictvem. Mužstvo jest venku seřazeno do bojových tvarů. **Trubač**, který stojí u kostelních dveří, dává polnicí předepsané znamení pro jednotlivé části mše svaté. Při **průvodu** utvoří část vojáků špalír, další jsou seřazeni do oddílů doprovázejících průvod, další zaujmají určená místa a vzdávají hold Nejsvětější Svátosti v okamžiku, když je nesena kolem.

Jsi-li v **chrámu Páně**, sejmi vždy uctivě čapku (képi). Ponechej ji na hlavě, pokud držíš službu v kostele u vlajky, stráž aj.

Svěcení praporu

Slavnost dělí se: **1. na služby Boží** před svěcením, při kterých se třikráte na počest' vypálí; **2. na svěcení a přibití vlajky** (Panier) na žerd' (Schaft), při čemž *kněz tři hřeby* ke cti Boží, velitel pluku jeden hřeb ve jménu Jeho Veličenstva, jeden ve jménu armádního velitele (komandujícího generála) a jeden ve jménu svého pluku, dále štábní důstojníci a naddůstojníci (Stabs - und Oberoffiziere) po hřebu, konečně od každé setniny důstojnický zástupník, 1 šikovatel, 1 desátník, 1 svobodník a 2 pěší pořadem svých setnin ostatní hřeby zatlukou; pak na **3. odevzdání praporece** kadetovi (praporečníku) velitelem pluku ve jménu Jeho císaře a krále Veličenstva.

Modlitby z knihy žalmů

Jsou modlitbami (písněmi) Písma svatého. Kristus říká: Nermuť se srdce vaše. Věříte v Boha, i ve mne věřte. V domě Otce mého příbytkové mnozí jsou. Byť nebylo tak, pověděl bych vám. Jdu, abych vám připravil místo... A kam já jdu, víte, i cestu víte. (J 14)

Žalm 1

Blahoslavený ten muž, kterýž nechodí po radě bezbožných, a na cestě hříšníků nestojí, a na stoličce posměvačů neseďá. Ale v zákoně Hospodinově líbost jeho, a v zákoně jeho přemýšlí dnem i nocí.

Nebo bude jako strom štípený při vodách, kterýž ovoce své vydává časem svým, jehožto list nevadne, a cožkoli činiti bude, šťastně se povede...

Žalm 23

Hospodin jest můj pastýř, nebudu míti nedostatku. Na pastvách zelených pase mne, k vodám tichým mne přivodí. Duši mou očerstvuje, vodí mne po stezkách spravedlnosti pro jméno své. Byť mi se dostalo jíti přes údolí stínu smrti, nebuduť se báti zlého, nebo Ty se mnou jsi; prut Tvůj a hůl Tvá, toť mne potěšuje.

Stojíš stůl před obličejem mým
naproti mým nepřátelům,
pomazuješ olejem hlavy mé, kalich
můj naléváš, až oplývá. Nadto
dobrota a milosrdenství následovati
mne budou po všechny dny života
mého, a přebývati budu v domě
Hospodinově za dlouhé časy.

Žalm 121

Pozdvihuji oči svých k horám,
odkudž by mi přišla pomoc. Pomoc
má jest od Hospodina, kterýž učinil
nebe i zemi. Nedopustíť, aby se
pohnouti měla noha tvá, nedřímeť
strážný tvůj. Aj, nedřímeť, ovšem
nespí Ten, kterýž ostříhá Izraele...

Modlitba Otčenáš

Základní modlitba křesťanova

Otče náš, který jsi v nebesích, posvět' se jméno Tvé, přijď Království Tvé! Buď vůle Tvá jako v nebi tak i na zemi! Chléb náš vezdejší dej nám dnes a odpusť nám naše viny, jako i my odpouštíme našim viníkům. A neuved' nás v pokušení, ale zbav nás od zlého. Neboť Tvé je Království i moc i sláva na věky.

Amen.

Otčenáš (latinsky)

Pater noster, qui es in cælis, sanctificétur nomen tuum; advéniat regnum tuum; fiat volúntas tua, sicut in cælo et in terra. Panem nostrum quotidiánum da nobis hódie; et dimítte nobis débita nostra, sicut et nos dimíttimus debitoribus nostris; et ne nos indúcas in tentatiónem; sed líbera nos a malo. Quia tuus est regnum, et potestas, et gloria in saecula... Amen.

Otčenáš (německy)

Vater Unser im Himmel, Geheiligt werde Dein Name, Dein Reich komme. Dein Wille geschehe, Wie im Himmel, so auf Erden. Unser tägliches Brot gib uns heute, Und vergib uns unsere Schuld, Wie auch wir vergeben unseren Schuldigern.

Und führe uns nicht in Versuchung,
Sondern erlöse uns von dem Bösen.
Denn Dein ist das Reich und die Kraft
und die Herrlichkeit, in Ewigkeit. Amen.

Otčenáš (mad'arsky)

Mi Atyánk, aki a mennyekben vagy,
szenteltessék meg a te neved; jöjjön el a
te országod; legyen meg a te akaratod,
amint a mennyben, úgy a földön is.
Mindennapi kenyerünket add meg
nekünk ma; és bocsásd meg vétkeinket,
miképpen mi is megbocsátunk az
ellenünk vétkezőknek; és ne vígy minket
kísértésbe, de szabadíts meg a
gonosztól! Mert tiéd az ország, a
hatalom és a dicsőség mindörökké.

Ámen.

MODLITBY

Úvodní pozdravení:

In Nomine Patris et Filii + et Spiritus Sancti! Amen.

(Ve jménu Otce i Syna i Ducha sv.)

Závěrečné požehnání:

Dominus sit vobiscum!

Benedicat vos omnipotens Deus,
Pater et Filius + et Spiritus Sanctus!

Amen. *(Pán s vámi! Požehnej vás...)*

Zdravas Maria milostiplná, Pán s tebou. Požehnaná jsi mezi ženami a požehnaný je plod života tvého Ježíš. Svatá Maria, Matko Boží, pros za nás hříšné nyní i v hodinu smrti naší. Amen.

Ave, Maria, gratia plena, Dominus tecum. Benedicta tu in mulieribus, et benedictus fructus ventris tui Jesus. Sancta Maria, Mater Dei, ora pro nobis peccatoribus nunc et in hora mortis nostrae. Amen.

Zdravas Královno, matko milosrdenství, živote, sladkosti a naděje naše, buď zdráva! K tobě voláme, vyhnaní synové Evy, k tobě vzdycháme, lkajíce a plačíce v tomto slzavém údolí. A proto, orodovnice naše, obrať k nám své milosrdné oči a Ježíše, požehnaný plod života svého, nám po tomto putování ukaž, ó milostivá,

ó přívětivá, ó přesladká, Panno Maria! Amen.

Salve Regina, Mater misericordiae, vita, dulcedo et spes nostra, salve. Ad te clamamus exsules filii Hevae. Ad te suspiramus gementes et flentes in hac lacrimarum valle. Eia ergo, advocata nostra, illos tuos misericordes oculos ad nos converte. Et Jesum, benedictum fructum ventris tui, nobis post hoc exsilium ostende. O clemens, o pia, o dulcis Virgo Maria. Amen.

Blahoslavený císaři Karle, ty jsi ve svém životě přijal nesnadnou službu panovníka i tíživé úkoly jako pověření od Boha a svěřoval jsi všechno své myšlení, rozhodování a jednání Trojjedinému Bohu. Prosíme tě, přimluv se za nás u Boha a vypros nám důvěru a odvahu i v nejtěžších situacích našeho života, abychom neklesali na mysli, ale abychom věrně následovali Krista. Vypros nám milost, ať jsou naše srdce přetvořena podle Nejsvětějšího Srdce Ježíšova. Pomáhej nám, abychom se soucitem a s odhodláním pomáhali chudým a

potřebným a neohroženě usilovali o pokoj doma i ve světě.

At' naše životy v každé situaci s důvěrou vkládáme Bohu do rukou, abychom mu mohli patřit a k němu dojít jako ty, skrze Krista, našeho Pána. Amen.

Císařova (FJI) modlitba za národ a za vlast: Můj Bože nebeský, Ty dobře víš, že nikdy nechtěl jsem těch krutých války chvil, však ruce zločinné je vnesly v drahou říš, pro jejíž klid a mír jsem dlouhý život žil. Ó, dejž, at' vítězně se duha míru sklene, nad říši blaženou, nad lidstvo uklidněné! Amen.

Modlitba k odchodu českých vojů: Bože, soudce nad osudy všechněch světa národů, žehnej našim vojům všudy, odvrát' každou nehodu! Dej, at' skví se Čechů síla, klesne zrada zdrcená, kde před věky země byla předků krví zbrocená! Aby mír se vrátil zase a s ním požehnaná slast', bychom pěli v brzkém čase: zdráv buď vítěz král i vlast! Amen.

Landšturmácká modlitba

Slyš nás Všemohoucí! Slyš nás Nejlaskavější! Nebeský vůdce bitev! Otče, Tebe chválíme!

Otče, děkujeme Ti, že jsme se probudili živí, volní. Také v hukotu pekla, Bože, Tvé silné ruce srazí stavbu lži. Ved' nás, Sabaoth (Bože nebeských zástupů), ved', trojjediný Bože, ved' nás do bitvy a k vítězství! Ved' nás! A padneme-li hluboko do lůna hrobu: Přec ať je pochváleno Tvé svaté jméno! Neboť Tvé jest Království i moc i sláva na věky věků! Ved' nás, Všemohoucí! Amen.

Za odpočívající na hřbitově

Bože, slitovníku nebeský, jenž jsi Pán života i smrti, račiž, prosíme Tebe, všem služebníkům a

služebnicím svým, jichžto těla tu a kdekoliv odpočívají, odpuštění všech hříchů milostivě uděliti, aby, protože krví a utrpením Tvého milého Syna očištění a posvěcení byli, s Tebou v Království Tvém věčně se radovali. Skrze Krista, Pána našeho. Amen. (1889 Léta Páně)

Modlitby k svátosti útěchy
(poslednímu pomazání raněných)

Nakloň, Hospodine, ucha svého, a vyslyš mne, neboť jsem chudý a nuzný. Ostríhejž duše mé, neboť jsem ten, jehož miluješ; zachovej služebníka svého, Ty Bože můj, v Tobě naději majícího.

Smiluj se nade mnou, Hospodine,
k Tobě zajisté každého dne volám.

(Žalm 86)

Z hlubokosti volám k Tobě,
Hospodine. Pane, vyslyš hlas můj,
nakloň uší svých k hlasu pokorných
proseb mých. Budeš-li nepravosti
šetřiti, Hospodine Pane, kdo ostojí?
Ale u Tebe jest odpuštění, tak aby
uctivost k Tobě zachována byla.

(Žalm 130)

Apoštol říká: Pán je blízko.
Netrapte se žádnou starostí, ale v
každé modlitbě a prosbě děkujte a
předkládejte své žádosti Bohu.

(Filipenským 4)

Den válečných hrobů **(Dušičky a obdobné slavnosti)**

Kurát vyjde z řady, salutuje velení, předstoupí čelem ku pomníku, salutuje k němu a obrátí se k vojsku:

Kurát: In Nomine Patris et Filii + et Spiritus Sancti! Amen.

Pozdravení (krátké uvedení)

Confiteor (Doznání vin):

Skloňme se před Bohem, naším Otcem, a pohleďme do vlastního nitra. Zda činíme to dobré... Zpytujme své svědomí a přiznejme Pánu Bohu svůj hřích a své viny a prosme jej za odpuštění.

Smiřme se se svým nebeským Otcem, a pokud na nás záleží, tak i se svými bližními... *(chvíle ticha)*

Kázání

Modlitby za panovníka:

Jeho Veličenstvo **Karel** je blahoslaven církví. Můžeme a máme se k němu obracet.

A tak, odevzdejme dnes naše padlé i do jeho náruče.

Blahoslavení milosrdní, neboť oni dojdou milosrdenství. Blahoslavení tiší a pokojní, neboť oni dostanou zemi za dědictví...

Skloňme se před Bohem a prosme za naše padlé vojáky: Dej jim, Pane, věčný mír ve své nebeské náruči, ve společenství s Pannou Marií, všemi anděly i svatými.

Odpočinutí věčné rač jim dáti, ó Pane! A světlo věčné ať jim navěky svítí! **Requiem aeternam!**

Gib ihnen allen ewige Ruhe, Herr!
Adj nekik örök nyugodalmat, Uram
Isten! (*mad'.*)

Lass ewiges Licht auf sie scheinen!

Kurát: Zum Gebet!

Otčenáš - Pater noster (lat.)

Čelem ku pomníku, společně

Již čelem k vojsku:

Kurát: Dominus sit vobiscum!

**Benedicat vos omnipotens Deus,
Pater et Filius + et Spiritus Sanctus!**

Amen.

Kurát: Vom Gebet!

Salutuje a zařadí se

Vzpomínka u hrobu vojína

*Kurát vyjde z řady, salutuje velení,
předstoupí čelem ku hrobu, krátce
salutuje ku hrobu a obrátí se k vojsku:*

**Kurát: In Nomine Patris et Filii + et
Spiritus Sancti! Amen.**

**Všemohoucí věčný Bože, stojíme
zde na místě věčného odpočinku...**

Vzpomínáme a uvědomujeme si zde, že byl mužem povinnosti a oddanosti své veliké vlasti a že sloužil svému císaři a králi.

Přemáhal ve svém životě strach... (*pro ženu rod upravití*)

Pozemské tělo spočívá zde. Duše však je, Bože, u Tebe, spolu se všemi Tvými věrnými, ve společenství s Pannou Marií, všemi anděly a svatými, ve věčném společenství i se svým císařem bl. Karlem. A tak se modleme: **Odpočinutí věčné** rač jim všem stále dávatí, ó Pane, a světlo věčné ať jim stále a navěky svítí!

Requiem aeternam!

Gib ihnen allen ewige Ruhe, Herr!
Lass ewiges Licht auf sie scheinen!

Kurát: Zum Gebet!

Otčenáš - Pater noster (lat.)

Čelem ku hrobu, společně

Již čelem k vojsku:

Kurát: Dominus sit vobiscum!

Benedicat vos omnipotens Deus,
Pater et Filius + et Spiritus Sanctus!

Amen.

Kurát: Vom Gebet!

Kurát salutuje a zařadí se

Hymna Rakousko – Uherska

Zachovej nám Hospodine
Císaře a naši zem
Dej, ať z víry moc mu plyne
Ať je moudrým vladařem
Hajme věrně trůnu Jeho
Proti nepřátelům všem
**Osud trůnu Habsburského
Rakouska je osudem.**

Plňme věrně povinnosti
Braňme právo počestně
A když třeba, s ochotností
V boj se dejme statečně
Na paměti věčné mějme
Slávu vojska vítěznou
**Jmění, krev i život dejme
Za Císaře, za vlast svou!**

Čeho nabyl občan pilný
Vojín zbraní zastávej
Uměním i vědou silný
Duch se vzmaňej, jasně skvěj
Bože račiž přízeň dáti
Naší vlasti milené
Slunce Tvé at' věčně svítí
Na Rakousko blažené.

Stůjme k sobě v každou chvíli
Svornost jenom moci dá
Spojené kde vládnou síly
Vše se snadno překoná
Když se ruka k ruce vine
Tak se dílo podaří
Říš Rakouská nezahyne
Sláva vlasti, Císaři!

Císaři po boku vládne
Rodem, duchem spřízněná
V kráse, která neuvadne
Císařovna vznešená
Bože račiž přízeň svoji
Habsburskému domu dát
Františkovi Josefovi
Alžbětě rač požehnat!

Ve vyhnanství cizích zemí
bdíš, rakouská naděje.
Otto, lid jak skála pevný
věren Tvojí vládě je.
Slávu dávnou, zítřků štěstí
dej Ti Bůh, můj císaři.
Ať se vrátíš domů se ctí,
vlast Tvá v míru zazáří!

Rozum, práce, odpovědnost
habsburský trůn Čechům dal.
Službu lidu, vlasti věrnost
nikdy hájit neváhal.
Státu blaho **Karle** králi,
tradici vrať zemím svým.
Nadějí má žítí dál-li,
bud' to Ty se synem Tvým!



Österreichische Kaiserhymne

Gott erhalte, Gott beschütze
Unsern Kaiser, unser Land!
Mächtig durch des Glaubens Stütze
Führt er uns mit weiser Hand!
Laßt uns seiner Väter Krone
Schirmen wider jeden Feind:
**Innig bleibt mit Habsburgs Throne
Österreichs Geschick vereint.**

Fromm und bieder, wahr und offen
Laßt für Recht und Pflicht uns stehn;
Laßt, wenns gilt, mit frohem Hoffen
Mutvoll in den Kampf uns gehn!
Eingedenk der Lorbeerreiser
Die das Heer so oft sich wand:
**Gut und Blut für unsern Kaiser,
Gut und Blut fürs Vaterland!**

Was der Bürger Fleiß geschaffen
Schütze treu des Kaisers Kraft;
Mit des Geistes heitren Waffen
Siege Kunst und Wissenschaft!
Segen sei dem Land beschieden
Und sein Ruhm dem Segen gleich;
Gottes Sonne strahl' in Frieden
Auf ein glücklich Österreich!

Laßt uns fest zusammenhalten,
In der Eintracht liegt die Macht;
Mit vereinter Kräfte Walten
Wird das Schwere leicht vollbracht,
Laßt uns Eins durch Brüderbande
Gleichem Ziel entgegengehn!
Heil dem Kaiser, Heil dem Lande,
Österreich wird ewig stehn!

An des Kaisers Seite waltet,
Ihm verwandt durch Stamm und Sinn,
Reich an Reiz, der nie veraltet,
Uns're holde **Kaiserin**.
Was als Glück zu höchst gepriesen
Ström' auf sie der Himmel aus:
Heil Franz Josef, Heil Elisen,
Segen Habsburgs ganzem Haus!

Himnusz

Isten, áldd meg a **magyart**
Jó kedvvel, bőséggel,
Nyújts feléje védő kart,
Ha küzd ellenséggel;
Bal sors akit régen tép,
Hozz rá víg esztendőt,
Mebűnhődte már e nép
A múltat s jövőndőt!

(první sloka sam. uherské hymny)

Svatý Václave

Svatý Václave, vévodo české země,
kníže náš, pros za nás Boha,
svatého Ducha, Kriste eleison.

Ty jsi dědic české země, rozpomeň
se na své plémě.

Nedej zahynouti nám ni budoucím,
svatý Václave, Kriste eleison.

Pomoci my tvé žádáme, smiluj se
nad námi, utěš smutné, zažeň vše
zlé, svatý Václave, Kriste eleison.

...

Bohu Otci chválu vzdejme, svatým
křížem se žehnejme: Ve jménu
Otce i Syna jeho i Ducha svatého.
Kriste eleison.

Obsah:

- Modlitby a kázeň (postoj) s. 4**
Instrukce k polní mši s. 6
Pořad mše svaté s. 7
 - **Salvy při mši s. 9**
 - **Trubač při mši s. 11**
Svěcení praporu s. 12
Modlitby z knihy žalmů s. 13
Otčenáš (různé jazyky) s. 16
Modlitby jednotlivé s. 19
Modlitby k svátosti útěchy s. 26
Den válečných hrobů aj. s. 28
Vzpomínka u hrobu vojína s. 31
Císařská hymna s. 34
Öster. Kaiserhymne s. 38
Himnusz (madř.) s. 40
Svatý Václave s. 41
Obsah s. 42

